

# EL PROGRESO

DIARIO REPUBLICANO

## La cuestión de Canarias

### ¿Un peligro?

La prensa madrileña sigue dedicando preferente atención á los asuntos de Canarias.

Contrastando con el artículo de *El Imparcial* que venimos analizando, la importante revista *Nuevo Mundo* dedica el editorial de su último número á examinar la "Cuestión canaria" con mayor alteza de miras que la de aquel colega mercantilista, presentándola en uno de los aspectos más preocupantes.

El artículo de *Nuevo Mundo*, que se titula *Memoria sobre Canarias*, señala un peligro que, de confirmarse los pesimismo que parece alentar el autor de dicho trabajo, agravarán los males ya conocidos en Canarias.

Veán, si no, los lectores lo que dice la popular revista madrileña:

"Los diputados por Canarias aseguran que la *Memoria* que á ellos les leyó el ministro de la Gobernación, como resultado de su viaje al Archipiélago, no es la misma *Memoria* que ha aparecido en la *Gaceta*. Ha habido ahí, sin duda, una mano podadora, que ha quitado lo más importante que en aquel documento había; las soluciones, imaginadas antes en presencia de la realidad ó deducidas de las peticiones formuladas por los pueblos serán ahora resultado de expedientes incoados en cada Ministerio, de informes de negociados, de arbitrios burocráticos y tramitaciones iguales á las que se tienen para resolver, si es que nuestra Administración resuelve alguna vez algo, las necesidades de las demás provincias.

En la *Memoria* primitiva, se afirmaba, por ejemplo, la necesidad de mantener un servicio regular de correos, que contase como mínimum con dos expediciones semanales, en fechas fijas y como es lógico, con carácter oficial, y en la *Memoria* publicada se indica como solución la de aprovechar todos los vapores que salgan de cualquier puerto de la Península, cualquiera que sea su pabellón, y como estas salidas de buques de tráfico son escasas entre España y Canarias y además no tienen fechas fijas, podrán aprovechar, acaso, en los puntos de partida y eso si se anuncia previamente, pero no en las provincias del interior, cuyas administraciones de correos no sabrán nunca á qué puerto dirigir la correspondencia para alcanzar estos vapores que casualmente é inesperadamente servirán de correos.

Más significativo es aún el remedio con que quieren curarse los males de la centralización administrativa. A tal distancia de los centros burocráticos, con tal dificultad y escasez de comunicaciones, la necesidad de cambiar radicalmente el régimen y de descentralizar la administración pública de Canarias es evidente y así se confiesa en la *Memoria*. Parecía lógico que después de reconocer el hecho se hablara sin temor de la independencia administrativa, de la autonomía de su Diputación y sus municipios, tanto más cuanto que el españolismo acendrado de los hijos de Canarias está probado hasta la saciedad. Pero hacer eso, hablar de eso sería proceder con lógica, con juicio y con espíritu europeo. La *Memoria* consigna que el remedio al mal de la centralización en Canarias es "poner á su frente una autoridad rodeada del mayor prestigio y con facultades bastantes para resolver por sí las cuestiones."

¿Vé el lector surgir tras de esas palabras el antiguo capitán general de nuestras colonias, el antiguo virrey de nuestras In-

dias? Toda la provincia pendiente de la voluntad torpe ó hábil de una autoridad, y entregada al arbitrio de sus facultades omnímodas. Y acontece que, con el actual régimen, difumada la patria en la lejanía, padecida la provincia de los mismos males que las demás de la nacionalidad, teniendo la administración pública tantas cabezas, tantos brazos, tantos tentáculos, la responsabilidad de las torpezas y las injusticias se fracciona, se subdivide, no llega á encender la ira ni á engendrar el odio, se acusa al Madrid oficial, se acusa á los políticos, pero con nuestro antiguo régimen colonial, condensando todas las atribuciones del Estado en una persona, simbolizando en ella la patria entera, haciendo posible su ensoberbecimiento y con él realizables todas las injusticias, el pueblo, hoy que se cree libre, se sentirá poseído, dominado, tiranizado; no será ya nuestro igual ni nuestro hermano sino nuestro súbdito.

Todo el poderío de Inglaterra ha nacido de su admirable táctica, generosa y justiciera, de ir dando personalidad propia á sus colonias, de ir las levantando á su mismo nivel, de hacer sentir lo menos posible no ya la autoridad de la metrópoli, sino su superioridad política ó económica, de compenetrarse, de hermanarse con ellas en un régimen de absoluta libertad. Y nosotros, como si Cuba y Filipinas no hubiesen estado en nuestras manos, como si la triste realidad de nuestras desdichas no nos hubiese enseñado que cosa son esas autoridades de grandes prestigios y amplias facultades, queremos volver á ellas, para que de una provincia que hoy tenemos, nos hagan una colonia como las que ya no tenemos.

Triste sino el de los españoles. Estamos fatalmente condenados á vivir entre dos desdichas: ó los gobiernos nos tienen en olvido y en abandono, como le aconteció á Canarias, ó se deciden á gobernarlos de tal suerte que hay que echarse á temblar.

Esperamos que esta indicación hecha en la *Memoria* encuentre en el seno del Gobierno, que ahora estudia los asuntos de Canarias, un ministro de buen sentido y espíritu moderno que la combata. Reconocida la necesidad de conceder á aquel archipiélago una organización administrativa propia, especial, en consonancia con su situación topográfica, se puede llegar á todo, sin mengua ni detrimento de las demás provincias; la descentralización que se haga tiene que ser á beneficio de los municipios y de la diputación provincial; puede establecerse el concierto económico, puede plantearse autonomía administrativa. A lo que no puede llegarse es á descentralizar de Madrid, para centralizar allí todos los poderes, todas las atribuciones en manos de una autoridad suprema, única, rodeada de esos prestigios, que llegaron á parecer idolátricos en algunos de los capitanes generales que enviamos á Cuba y á Filipinas."

### TELEGRAMAS DE ANOCHE

(DE NUESTRO CORRESPONSAL EN MADRID)

#### Indulto

Madrid 9 (23:45)

En el Consejo de ministros celebrado hoy se acordó, á propuesta del general Luque, conceder un amplio indulto á los oficiales y sargentos casados ilegalmente.

En los círculos militares ha sido bien acogida esta disposición.

#### Prórroga.

En el mismo Consejo se acordó prorrogar el plazo de redención de mozos para el servicio militar hasta el mes anterior á la incorporación.

#### Política

El Sr. Moret insiste en su promesa de reanudar en Junio las sesiones de las Cortes.

Créese, no obstante, que se trata de una evasiva del presidente.

Romanones, hablando con los periodistas, ha dicho que todo marcha bien para la situación.

Añadió el conde que en breve quedará satisfactoriamente resuelto el problema catalán.

#### CAMBIOS

Londres . . . . .	27.56
París . . . . .	9.75

Mesa.

### Correo de anoche

#### Castrovido y Nozaleda

Madrid 4.—*El País* inserta el escrito presentado por Nozaleda al juzgado, otorgando su perdón al periodista D. Roberto Castrovido.

Dice así: "D. Ignacio Campo, procurador de los Tribunales, en nombre y representación del Rydo. P. Bernardino Nozaleda, comparece en los autos, etc., y como mejor proceda en derecho, digo:

Que con profunda amargura acudí mi representado á los tribunales de justicia para defender su honra de español, de autoridad y de sacerdote, y al amparo de las leyes demandó los medios legales para rechazar las calumnias de que era objeto.

Hoy, que en virtud de la serena rectitud de los tribunales se ha demostrado la falsedad de los hechos que se le imputaban, y cuando la conciencia pública ha visto que eran producto de culpable fantasía, el padre Nozaleda, que no buscaba ni perseguía la condena ni su fin era la venganza, comparece por mi conducto ante el tribunal, y en virtud del art. 482, párrafo 2.º del Código penal, otorga el perdón por las ofensas y releva al procesado del cumplimiento de la pena que le impuso la Audiencia en sentencia de 13 de Febrero último por los delitos de injurias y calumnias vertidas en *El País* en diferentes artículos.

El colega publica después la sentencia y pone el siguiente comentario:

1.º Al dar por terminado este asunto hay que hacer constar que ni *El País* ni el Sr. Castrovido han solicitado directa ni indirectamente el perdón del Padre Nozaleda, cosa que creía depresiva para ambos interesados.

2.º Que nuestro compañero y *El País* agradecen las muestras de compañerismo de que han sido objeto por la prensa de Madrid y de provincias, correligionarios, etcétera.

#### Mifin de protesta

Londres.—La Alianza Protestante celebró ayer un mitin para protestar del in-

greso en el catolicismo de la princesa Eugenia Victoria, futura reina de España.

#### Propósito

Importantes elementos del Ateneo se han puesto de acuerdo para elevar á la presidencia de la sección de Literatura á la escritora D.ª Emilia Pardo Bazán.

#### Propaganda republicana

Dícese que unos de estos días empezará la propaganda republicana con un viaje que realizará á Valencia el Sr. Salmerón.

#### Noticias militares

Madrid 5.—Se habla de que será cambiado el uniforme que usa el arma de caballería.

No obstante, nada hay en concreto todavía.

Durante el año actual se verificarán en las escuelas militares prácticas de todas armas durante quince días.

También habrá grandes maniobras, en las que invertirán 800.000 pesetas.

El resto, hasta 1.226.000 pesetas consignadas en presupuesto, se gastarán en prácticas de tiro, servicio de campaña, fortificaciones, marchas, pasos de ríos y reconocimientos.

#### La tragedia de la calle del Carmen

A las cinco de la tarde falleció la nieta del Dr. Cebrián.

Fué conducida al depósito.

El juzgado ha continuado las diligencias. Ha declarado el hijo del Dr. Cebrián que habita en el piso superior de la casa donde se ha desarrollado la horrible tragedia.

Las 5 cartas halladas están dirigidas: dos á sus hijos y hermana, otra al juez y una al rector del colegio de jesuitas de Chamartín de la Rosa.

Esta carta contiene el testamento del desgraciado doctor.

Instituye como heredero único á un hijo suyo de 16 años que estudia en dicho colegio.

Circulan rumores de que la causa que motivó el desvarío del Dr. Cebrián fué el haber pedido 20,000 pesetas á su hijo mayor.

Este se negó á entregárselas. Añádese que anoche ordenó que cuando su hijo regresara del teatro entrara á verle á su habitación.

Ignórase con qué motivo desearía la entrevista.

Quizá se propusiera también matar á su hijo.

Hoy no se habla en Madrid de otra cosa.

#### Nocedal

El Sr. Nocedal resultó con un hueso de la nariz fracturado á consecuencia de un golpe al chocar el tranvía que le conducía á Leganés con otro vehículo.

#### Fracaso del trust periodístico

Se afirma esta tarde, rotundamente, que ha fracasado el trust de los grandes periódicos madrileños.

Se asegura también por persona que puede saberlo que el *Heraldo* jamás entró en combinaciones con el trust periodístico, como se venía diciendo estos días.

#### Adhesiones á Moret

Madrid 6.—Los amigos del Sr. Alba en

## VERNETTA Y C.<sup>A</sup>

Alfonso XIII, núm. 6 (antes Castillo)

### ¡Gran rebaja de precios!

Por terminar á fin de este mes el plazo que nos han dado para que dejemos el almacén donde estamos establecidos, y por no haber encontrado hasta la fecha sitio á propósito á donde mudarnos, nos vemos precisados á realizar todos nuestros artículos á precios de fábrica. (191)



na de las reformas que proyectaba el gobierno en Canarias, á causa de las rivalidades de las islas (textual.)

Los republicanos

El día 20 saldrán para Barcelona los diputados que han de asistir á las fiestas de la solidaridad catalana.

Mesa.

## ATENCIÓN

Por tener que ausentarse su dueño, se vende un lindo juego de comedor, roperos con luna vidriada y otros muebles.

Porlier, 30



Se vende muy barata una

## estantería.

Dan razón, Viera y Clavijo, n.º 21. (06-15)

Marcos para ampliaciones, con preciosas molduras, se hacen en la Imprenta García Cruz.

## Taller de fundición

El maquinista naval Miguel Lucena ha establecido en la calle de Imeldo Seris un taller de herrería, fundición y maquinaria, donde se practican toda clase de trabajos relacionados con esa industria, por difíciles que sean.

75. Imeldo Seris. 75

## NICOLÁS DEHESA

BANCA Y CAMBIO

Compra y venta de todas clases de valores españoles y extranjeros. Cheques y cartas de crédito sobre todos los países.

Compra y venta de billetes y monedas extranjeras.

Giros, órdenes telegráficas, cobros y descuentos de letras sobre cualquier plaza de España y extranjero.

Alfonso XIII, 64, (antes Castillo). Santa Cruz de Tenerife.

## La Moderna

ALMACÉN DE NOVEDADES

Castillo, 56

(en donde estaba la librería Islaña)

Inmenso surtido en flores de seda; formas y sombreros para señoras y niños céfiros con cenefas y al detall, peines, peñillos y dijes; perfumería, corsets, figuras y floreros de porcelana; centros, tarjeteros, polveras, cristalería, medias y calcetines para caballeros y niños, corbatas, sedas, tarjetas postales y fotografías del rey, etc.

Precios inverosímiles.

(189-30)

No confundirse: Castillo 56

## Hy. Wolfson

CASA DE BANCA Y CAMBIO

Compra y venta de oro. Compra y venta de giros sobre Madrid, París, Londres y otras plazas del extranjero. Demás operaciones de Banca.

Horas de despacho: de 9 á 11 y de 2 á 4.

Oficinas: MARINA, NÚM. 1.

Santa Cruz de Tenerife.

## Zapatería y peletería

de Jerónimo Delgado y Reyes

En esta antigua y acreditada zapatería, se ha recibido gran variedad de calzado, de las mejores fábricas de Mahón, para caballeros, señoras y niños; también se confeccionan, calzado á la medida, para los que deseen comodidad y buen gusto.

32, SAN AGUSTÍN, 32  
(203-30) Laguna de Tenerife.

## Parker & Co.

3, Rainford Square  
LIVERPOOL.

Desean consignaciones de **Bananas, Tomates, Patatas y Cebollas.**

Garantizan los precios más altos del mercado.

Envío de cuentas de venta y cheque inmediato. (175)

## Se vende

una magnífica máquina SINGER para coser. Darán razón en el almacén de calzado las B. B. San Francisco 10, (a.) (194)

**SE VENDE** un grupo de cuatro casas en la calle de Santiago y San Antonio, marcadas con los números 25, 27, 1.º y 1.º segundo respectivamente. En la misma casa se vende un piano. Informes en el número 27, esquina. (201)

## CONTRA LAS IMITACIONES

Alguna fábrica del extranjero pretende introducir en estas Islas una Galleta que imite la

Muy exquisita é inimitable galleta **PAT-A-CAKE**

fabricada por los Sres. Peek, Frean & Co's. Llamamos la atención del público hacia esta suplantación para que cuando en cualquier establecimiento pidan nuestra Galleta tengan cuidado de asegurarse de la legitimidad del artículo, insistiendo en que sea la Galleta

**PAT-A-CAKE**

y no se dejen imponer por sustituciones poco escrupulosas. (149)

## Don Carlos Franquis

DENTISTA

A su numerosa y distinguida clientela, á sus buenos amigos particulares y en general al ilustrado público de esta Capital é Isla, les participa haber trasladado su gabinete á la casa de su propiedad en la calle Villalba Hervás 21, (Plaza del Príncipe).

Ofrece á la vez su casa por medio del presente, á sus amistades para no hacerlo particularmente.

**Atención.** Las mejores dentaduras completas y parciales se confeccionan en el gabinete odontológico, calle Valentín Sanz núm. 1, (antes Norte).

Especialidad en orificaciones, coronas dentales y demás enfermedades del aparato dentario sin ocasionar molestia alguna

**Fernández y Padilla**

Cirujanos dentistas

Horas de consulta de 8 de la mañana á 5 de la tarde.

Los polvos para limpiar y conservar la dentadura, que se venden en este Gabinete no tienen rival.

Valentín Sanz, número 1.

A los Sres. Exportadores de Frutos:

Los Sres. Yeoward Brothers, tienen existencias en el Puerto de la Cruz, de todos los materiales necesarios para el empaquetado de frutos.

Dirigirse á dichos señores en el mismo Puerto de la Cruz.

## Maquinista naval

Don Antonio Marchena, primer maquinista, con 34 años de práctica en la marina de guerra y mercante, se encuentra actualmente en esta ciudad á disposición de las Compañías industriales ó empresas que quieran utilizar sus servicios.

Los avisos pueden dirigirse al establecimiento de D. Benigno Ramos, en la calle de Candelaria. (191)

# Fábrica de HIELO

Santa Cruz de Tenerife. -- Regla, núm. 2

Teléfono 44

Fabricación permanente. Se sirve desde las siete de la mañana hasta las diez de la noche, en barras de 7 kilos, y por partidas importantes, haciendo encargo con anticipación.

PRECIO: **Pesetas 0'20 el Kilo.**

Rebaja convencional tomando de 500 Kilos en adelante. Dirigirse también á la casa calle del Dr. Allart (antes Sol) núm. 33 y 35, Teléfono 226 y Eduardo Cobián (antes Marina) núm. 19, Teléfono 183. (199)

## Molduras para puertas, ventanas, guarniciones, etc.

Se vende un completo surtido en los almacenes de los Sres. Elder Dempster y Cia.--Alfonso XIII, 84. (199)

## Charles Kauffman

44, FLORAL ST.

LONDON

VENDEDORES DE FRUTOS

con especialidad de **Bananas, Tomates y Patatas**

Esta casa cuenta con inteligente y conocido personal, magníficos y bien acondicionados almacenes y grandes establecimientos en distintos sitios de Londres para las ventas al detalle, pudiendo en estas condiciones asegurar una buena defensa á las consignaciones que reciba. (142)

## Libros de ocasión

*Cuestión pontificia*, por Roque Barcia; un tomo.

*Viajeros célebres*, por Calderón de la Barca; un tomo.

*Cien españoles célebres*, por Manuel Juan Diana; un tomo.

*Itinerario de París á Jerusalén*, por Chateaubrian; un tomo.

*La civilización europea*, por Guizot; un tomo.

*La falsa religión*, por Eusebio Blasco; un tomo.

*Geografía general*, por Justo P. Parrilla; un tomo.

*Catón político*, por Roque Barcia; un tomo.

*Galería de literatura*, por Ferrer del Río; un tomo.

*Oberon*, (poema en doce cantos), por Wisland; un tomo.

*Memoria de Garibaldi*, por Dumas; dos tomos.

*Historia de la Germania de Valencia*, por Barcia; un tomo.

*Verdugos de la humanidad*, por W. Ayuals de Izcon; un tomo.

*Historia de reformación*, por Merle d'Aubigne; dos tomos.

*Espanoles contra España*, por B. M. Araque; un tomo.

*Estudios filosóficos sobre el cristianismo*, por Augusto Nicolás; tres tomos.

*El drama de 1793*, por Dumas; un tomo.

*Memoria de ultra-tumba*, por Chateaubriand; un tomo.

*Obras políticas*, por Lammenais; un tomo.

*El Genio del Cristianismo*, por Chateaubriand; 2 tomos.

*D. Quijote de la Mancha*, por Cervantes; dos tomos.

*Hernán Cortés*, (descubrimiento y conquista de Méjico); cuatro tomos.

*El arte militar en el siglo XIX*; dos tomos.

*Las nacionalidades*, por Pi y Margall; un tomo.

*Los tres mosqueteros*, por Dumas; un tomo.

*Cristóbal Colón*, por Tenimore Cooper; un tomo.

*Norma*, por Pelayo Briz; un tomo.

*Elementos de economía política*, por Flores Estrada; un tomo.

*Martín Gil*, (memorias de Felipe II) por Fernández y González; un tomo.

*El colono de América*, por Cooper; un tomo.

En esta Imprenta informarán de los precios de cada uno de estos libros.

## Turba

para empaque de Tomates, se vende en los almacenes de Fernández del Castillo hermanos, Castillo, 33. (115)

# LA GADITANA

Depósito de vinos generosos de Jerez, Sanlúcar y Málaga  
**SAN PEDRO ALCÁNTARA, 6**

Esta ya antigua y acreditada casa tiene el honor de anunciar á sus favorecedores, y en general á todos los de fino paladar y gusto delicado, que acaba de recibir una gran partida de vinos selectos, de marcas celebradas en el mundo entero, pero desconocidas hasta ahora en esta provincia.

La señora Vda. de E. Hidalgo, cuyas renombradas viñas *El Alamo*, *Sto. Domingo*, *Miraflores* y *El Cuadrado* son lo mejor que se conoce en el término de Sanlúcar de Barrameda y Jerez ha remitido á esta casa las distintas clases de su rica y sin rival manzanilla, que se designan con los nombres de  *fina, olorosa, superior, hecha, amontillada fina, vieja y extra*.

También se ha recibido, de las mismas bodegas, la manzanilla conocida con el nombre de *La Gitana*, que es sin duda alguna, la que de mayor fama y crédito goza en la Península, y el amontillado *Napoleón*, que no tiene igual. Y de la afamada casa que en Sanlúcar poseen los Sres. herederos de Juan de Argüeso, acaba de recibirse los selectos vinos denominados *Manzanilla pasada, San Leon, Manzanilla especial* ARGÜESO FINA OLOROSA y el acreditado amontillado marca LAS MEDALLAS.

De rico embuchado de lomo, el embutido más fino y delicado y de langostinos frescos, tiene este establecimiento abundantísimo surtido.

Cerveza helada á todas horas de la acreditada marca

C. Maier y Comp. de Cádiz. (169)

If you drink Whisky, drink only the best!

THE FAVOURITE SCOTCH WHISKY.

# CLAYMORE

GREENLEES BROTHERS, Distillers, London, Glasgow & Argyshire.

Agente: Bernardo Westerdal

**Buques á la carga**

**COMPANÍA TRASATLÁNTICA**  
(ANTES DE A. LÓPEZ Y C.<sup>a</sup>)

Servicio del mes de Mayo de 1906

Nombre de los vapores	Días de salida	Destinos
P. DE SATRÚSTEGUI	9	Montevideo y Buenos Aires. Cádiz, Barcelona y Génova
ANTONIO LÓPEZ	17	Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Colón, Pto. Limón, Pto. Cabello, Sabanilla, Curazao y la Guayra, con trasbordo en la Habana, Progreso y Veracruz.
M. L. VILLAVERDE	28	Santa Cruz de la Palma. Cádiz, Barcelona y Génova.
M. L. VILLAVERDE	1 Junio	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia un día antes de la salida de los vapores á las 12 de la tarde, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.—Agentes, VIUDA É HIJOS DE JUAN LA-ROCHE.

**HAMILTON & Co.**

LISTA de los vapores que saldrán de Santa Cruz de Tenerife para los puertos que á continuación se expresan. Estas fechas son aproximadas.

DESTINO	VAPOR	DÍA
Londres	Papanui	12
	Afric	13
	Pakeha	17
	Ruapehu	17
	Marathon	23
	Inkonka Insizwa	

NOTA.—Se suplica á los Sres. Exportadores de frutos, que para todo lo que se relacione con embarques de los mismos, para el puerto de Londres, se dirijan á los Sres. Fruit Brokers (agentes de frutos), The Tenerife Fruit Agency, Marina, 31.

Cape Town y puertos del Sur de Africa hasta Delagoa Bay	Tintagel Castle Galeka Inyoni Inanda	17 31 12 31
Ascensión y Santa Elena		
Cape Town Hobart Wellington N. Z.	Athenic Karamea Paparoa	10 11 24
Cape Town y Puertos de Australia	Medic Nineveh	15 28
Hamburgo	Pernambuco	12
	Thuringia	13
	Negada	14
	Menes	15
	Nicarua	18
	Asunción	19
	Alexandra Woermann	21
	Therese Hom	21
	Trieda Woermann	24
	Tijuca	26
Puertos de la Costa Occidental de Africa.	Elsa Menzell	10
	Gertrud Woermann	10
	Lucie Woermann	17
	Otto Woermann	21
	Kurt Woermann	22
	Hans Woermann Inna Woermann	22
Puertos del Río de la Plata y Puertos de la Costa Occidental de la América del Sur Central y Norte hasta San Francisco.	Polynesia	11
	Guahyba	12
	Thessalia	25
	Córdoba	26
	Neko	28
	Cap Verde Border Knight	30

**FORWOOD BROS & CO.**  
LINE OF STEAMERS

PARA LAS PALMAS, MADERA Y LONDRES

El hermoso vapor frutero

**Telde**

saldrá el día 11 de Mayo, admitiendo carga y pasajeros.

Agente, HY WOLFSON.  
Marina 1.

**YEOWARD BROTHERS**  
LINE OF STEAMERS

PARA LIVERPOOL

Llegará á este puerto el 11 de Mayo el magnífico y rápido vapor frutero

**Avocet**

admitiendo la carga que se presente. Este vapor tiene excelentes comodidades para pasajeros de primera clase á los siguientes precios:

Billete sencillo, £ 6-6-0  
Ida y vuelta, con la ventaja de poder regresar por cualquier vapor de la Línea durante el término de un año, £ 10-10-0.  
Agentes, *Yeoward Brothers*.  
Oficina: Marina, 43

Sociedad anónima de navegación trasatlántica  
(antes A. Folch y C.<sup>a</sup>, S. en C.)

PARA PUERTO RICO Y HABANA

El vapor español de gran velocidad

**Miguel Gallart**

deberá llegar á este puerto el 9 de Mayo. Admite carga y pasajeros.  
Agentes,

*T. Marco y C.<sup>a</sup>—S. en C.*

**British & African**  
STEAM NAVIGATION CO.

El magnífico vapor correo inglés

**Addah**

de 5.200 toneladas, llegará á este puerto el 14 de Mayo con destino á

LIVERPOOL

con hueco disponible para 1.000 toneladas métricas en los tweendecks (entrepuentes) y 1.000 toneladas métricas sobre cubierta.

*Elder, Dempster & Co.*  
Castillo, 84.

**Servizio Italo-Spagnuolo**  
NAVIGAZIONE Á VAPORE

Para la Costa de Marruecos, Costa de España en el Mediterráneo, Riviera y Génova

El magnífico vapor italiano

**Alemagna**

saldrá de este puerto el 10 de Mayo. Admite carga y pasajeros.  
Agente en Santa Cruz de Tenerife,  
*T. Marco y C.<sup>a</sup>—S. en C.*

Esta Compañía tiene establecido un servicio fijo con salida de Génova cada 28 días con escala en Marsella, España, Costa de Africa é Islas Canarias.

**Cartulina blanca, en hojas.**  
**Cartulinas para tarjetas de visita.**  
Se vende en la Imprenta García Cruz,

**Máquinas SINGER para coser**

TODOS LOS MODELOS

á ptas. 250 semanales

Se ruega al público visite nuestro Depósito para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica, etc. ejecutados con la máquina DOMÉSTICA BOBINA CENTRAL.

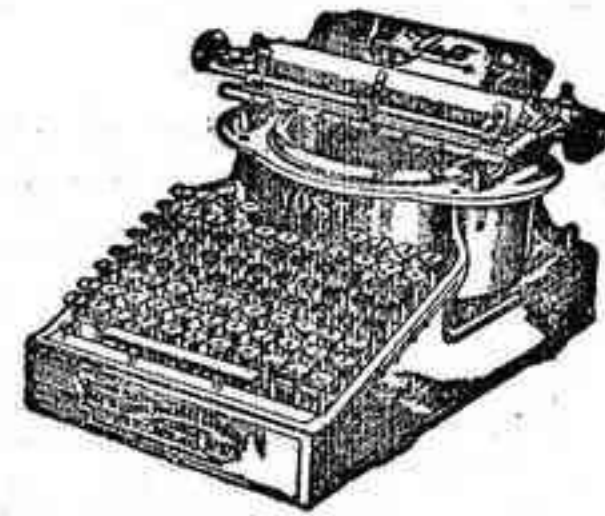
la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares. Máquinas para toda industria en que se emplee la costura.

Pídase el Catálogo ilustrado que se da gratis.

Sucursal en Santa Cruz de Tenerife, 37 Castillo, 37.

Unico depósito en Las Palmas, 16, Torres, 16.

**Máquinas de escribir sistema "YOST"**



El nuevo modelo núm. 10 es reconocido como la perfección en máquinas de

**Messrs. Ravina & Co.**

12 & 13 Henrietta St.—Covent Garden

LONDON.

**Messrs. Woodal & Co.**

Fruit Brokers.—6 & 8 Temple Court.

LIVERPOOL.

**J. GODENRATH & Co.**

Fruchthof

HAMBURGO.

**NICOLAIDIS & BENASULI**

13 Rue Haxo

MARSELLA.

**Yaussens Freres**

Quai Wallon 39-40

AMBERES

Reciben consignaciones de frutos de Canarias.—Aviso telegráfico de los líquidos producto.—Cuentas de venta inmediatas acompañadas de cheques.

(115—26)

Representante, GONZALO CÁCERES SÁNCHEZ,  
Santa Cruz de Tenerife.



**ALMACEN de NOVEDADES**

17, Castillo, 17

¿Por qué?

no copia V. sus cartas??... ¿¿Porque no sabía V. hacerlo??... ¿¿No sabía V. mojar??... ¿¿No sabía V. secar??... ¿¿Se le caían los pelos á la brocha??... ¿¿Se le derramaba á V. el agua??... ¿¿Le salían ilegibles las copias, unas veces por poca agua y otras por mucha??... ¿¿Tuvo V. que tirar el copiator??

Apartaos de la rutina y usad la

**TINTA TRIUNFO**

que ahorra tiempo y produce magnificas copias ¡¡SIN AGUA!! ¡¡SIN BROCHA!! y hasta SIN PRENSA!!

DE VENTA:

Librería y Papelería de *A. Delgado Yumár*  
San Francisco 2, Santa Cruz de Tenerife

IMPRENTA GARCÍA CRUZ, á cargo de Manuel F. García.—San José, núm. 36

escribir. Su sencillez de teclado permite aprender su manipulación en pocos días. La más ligera de todos los sistemas conocidos. Ventas al gobierno español durante un año, 91 máquinas. Para más informes dirijanse á Hy. Wolfson; Marina núm. 1, Santa Cruz de Tenerife.

**August Stier**

HAMBURGO

Fruchthof.

Vendedores de

**PATATAS,**

**Bananas,**

**Tomates,**

**Almendras,**

**Cochinilla, etc.**

Envío de cuentas de ventas acompañado de comprobantes de venta y cheque inmediato. (175)

**Tarjetas de visita**

Se hacen á la perfección en la nueva Imprenta García Cruz, San José, 36.

**¡Triunfo!**

TINTA PARA COPIAR SIN MOJAR EL PAPEL



THE NON DAMPING COPYING INK CO.